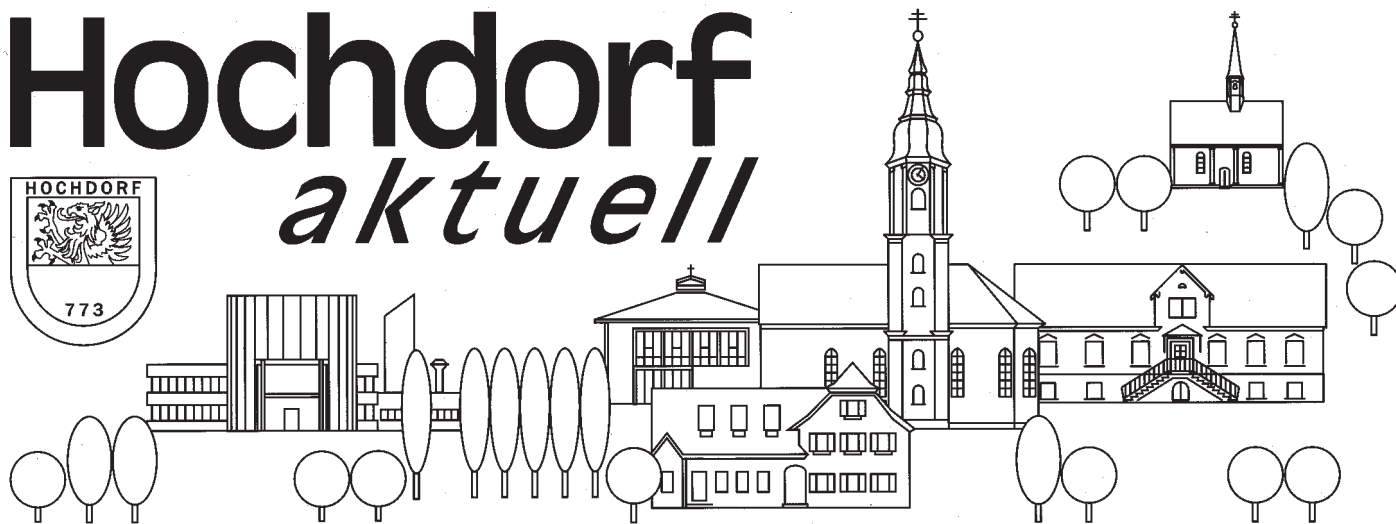


Hochdorf *aktuell*



Nachrichtenblatt der Ortsverwaltung 79108 Freiburg-Hochdorf. Herausgeber: Ortsverwaltung 79108 Freiburg-Hochdorf, Rathaus, Hochdorfer Str. 4
Telefon: 07665/9 47 39-0, Telefax: 07665/9 47 39-19, E-mail: ov-hochdorf@stadt.freiburg.de. Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil:
Ortsvorsteher Christoph Lang-Jakob Für den übrigen Inhalt: A. Stähle, Primo-Verlag, Postfach 12 54, 78329 Stockach-Hindelwangen,
Telefon: 0 77 71 / 93 17-11 • Telefax: 0 77 71 / 93 17-40.

17. Jahrgang

FREITAG, den 21. Oktober 2011

Nummer 42

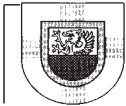
Bücherei und Bildungswerk Hochdorf

Kriminacht in Hochdorf
28. Oktober 2011, 20 Uhr

*Ohne Krimi
geht die Mimi
nie ins Bett*

Eintritt frei – Spenden erbeten

Ort: Pfarrer-Meybrunn-Haus, Freiburg-Hochdorf, Benzhauser Straße 3



MITTEILUNGEN DER ORTSVERWALTUNG

Die Zünsler sind unter uns

Die Globalisierung unserer Umwelt hat vielfältige Auswirkungen, so auch auf die Hobbygärtner. Nachdem der Maiszünsler den Mais, die Miniermotte Kastanien anfrisst, ist ein weiterer Kleinschmetterling unterwegs, der Buchsbaumzünsler.

Dieser Kleinschmetterling aus Ostasien (China, Korea, Japan) kam vermutlich über weltweite Warentransporte nach Europa. Erstmals festgestellt im Jahr 2007 hat er sich nun entlang des Rheins zwischen Basel und Mannheim massiv ausgebreitet mit Schwerpunkten im Raum Lörrach, Freiburg und Offenburg. Meist bemerkt man das kleine Untier erst, wenn es zu spät ist. Deshalb sollte jede/r der bisher

Freude an seinen Buchsbäumen und -hecken hatte, einmal genauer hinschauen. Die Raupen finden sich meist im Innern der Pflanze, die langsam und zunehmend eingesponnen wird, meist sieht man aber vor den grünen, schwarz-weiß gestreiften Raupen die befallenen Blätter.

Was tun? Über die gesamte Vegetationsperiode sollten bei regelmäßiger, sorgfältiger Kontrolle die Gespinste herausgeschnitten und die Raupen abgesammelt werden. Gegen die jungen Raupen gibt es auch entsprechende Mittel im Fachhandel. Der Rückschnitt sollte nicht in den Schnittgutcontainer gebracht, sondern in Plastiksäcke verpackt und in den Restmüll gegeben werden.

Am Wichtigsten aber ist, so die Auskunft unseres Hochdorfer Buchsfachmannes, dass die Raupe im Frühjahr vor bzw. beim ersten Austrieb in Angriff genommen wird.

Also - Kampf dem Zünsler! CL

ÖFFNUNGSZEITEN - BEREITSCHAFTSDIENSTE - NOTFALLDIENST

SPRECHZEITEN DER ORTSVERWALTUNG

Tel. 07665/9 47 39-0

Montag - Freitag 08.30 - 12.00 Uhr
Mittwoch zusätzlich 18.00 - 20.00 Uhr

SPRECHZEITEN DES ORTSVORSTEHERS

Tel. 07665 / 9 47 39-10

Montag 17.00 - 18.00 Uhr
Dienstag nach Vereinbarung
Mittwoch 18.00 - 20.00 Uhr
Donnerstag nach Vereinbarung
Freitag keine Sprechstunde
E-Mail-Adresse der Ortsverwaltung:
Ov-hochdorf@stadt.freiburg.de

Internet-Adresse der Stadt Freiburg:
www.freiburg.de

Zentrale E-mail-Adresse der Stadt Freiburg: info@freiburg.de

BÜCHEREI

Öffentliche Bücherei in der Pfarrscheuer St. Martin,
Mooswaldstraße 1, Tel.: 91 24 78

Öffnungszeiten:
Montag + Freitag, 16.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch, 09.00 - 11.00 Uhr

in den Schulferien
Freitag, 16.00 - 19.00 Uhr

Öffnungszeiten des Hallenbades

Tel. 07665 3822

Mo geschlossen außer für Kurse
Di 15.00 - 20.00 Uhr
Mi geschlossen außer für Kurse
Do 09.30 - 11.00 Uhr Senioren u. Schwangere
15.00 - 20.00 Uhr
Fr 15.00 - 18.00 Uhr Spielnachmittag
18.00 - 21.00 Uhr abgetr. Bahnen für Schwimmer

Sa 12.00 - 18.00 Uhr
So 08.30 - 13.00 Uhr

Sämtliche Feiertage geschlossen.

Diese Öffnungszeiten gelten soweit im Nachrichtenblatt keine Abweichungen abgedruckt sind.

ARZT

Freiburger Notfallpraxis für Erwachsene,
(Gelände Uni-Klinik, Hugstetter Str. 55) Tel.
0761/8099800

Öffnungszeiten: Mo, Di, Do 20 - 06 Uhr,
Mi, Fr 15 - 06 Uhr, Sa, So, Fei 06 - 06 Uhr
Kinder-Notfallpraxis (im St. Josefskrankenhaus,
Sautierstr. 1

Tel. 0761/80 99 80 99
Öffnungszeiten: Mo - Fr 20 - 06 Uhr,
Sa, So, Fei 09 - 06 Uhr

ZAHNARZT

Zahnärztl. Notdienst
Tel. 0180 322255542

TIERARZT

Notfalldienst für Kleintiere 0761 72266

APOTHEKE

Samstag, 22.10.

Europa-Apotheke, Breisach
Tel. 07667 942055

Sonntag, 23.10.

Reben-Apotheke, Vogtsburg
Tel. 07662 1818

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich 8.30 Uhr. Den aktuellen Notdienstplan der Apotheken erfahren Sie unter:
www.lak-bw.notdienst-portal.de

NOTDIENSTE DER RECHTSANWÄLTE

Tägl. von 18.00 - 08.00 Uhr sowie samstags, sonntags, und feiertags rund um die Uhr, Tel.: 0172 7451940

Rettungsdienst 0761 19222

Gift-Notruf 0761 19240

Telefonseelsorge 0800 1110111
oder 0800 1110222

Ökum. Nachbarschaftshilfe

in March u. FR-Hochdorf

tFrau Marion Germer 07665 4657

Polizei 110

Feuerwehr 112

Polizei-posten

Landwasser 0761 12077-0

Fax 0761 12077-29

Sperr-Notruf für ec-/maestro Karten und Kreditkarten 116116

Bereitschafts- und Entstörungsdienst der badenova AG & Co. KG:

(Kostenlose

Service-nummer) 0800 2767767

(24 Std.)

Reaktionsschlussänderung

Wegen des Feiertags Allerheiligen wird der Redaktionsschluss für Hochdorf aktuell in der 44 Kalenderwoche von Dienstag auf Montag, den 31.10.2011 vorverlegt.
Wir bitten um Beachtung.

Die Ortsverwaltung

Probetrieb der ortsfesten Warngeräte am 29.10.2011, 10.00 Uhr

1. Am **Samstag, 29. Oktober 2011, 10.00 Uhr**, findet eine „**Sirenenprobe**“ statt. Im gesamten Stadtkreis Freiburg werden die Sirenen auf ihre Funktionsfähigkeit überprüft. Diese Maßnahme ist notwendig, damit gewährleistet werden kann, dass bei Großschadenslagen die Bürger der Stadt vor Gefahren gewarnt und gegebenenfalls Informationen über das weitere Verhalten so schnell wie möglich weitergegeben werden können. Der Probetrieb dient zugleich der Unterrichtung der Bevölkerung über die Sirensignale.

2. Die ortsfesten Warngeräte werden zweimal jährlich, jeweils am letzten Samstag im März und Oktober erprobt.

Bei der kommenden Sirenenprobe sind folgende Signale vorgesehen:

1. 10.00 Uhr - 10.10 Uhr:

Rundfunkgeräte einschalten - auf Durchsagen achten
60 Sekunden auf- und abschwelliger Heulton (**Gruppenruf**)

- a) 10.00 Uhr Gruppe I
- b) 10.03 Uhr Gruppe II
- c) 10.06 Uhr Gruppe III
- d) 10.09 Uhr Gruppe IV

2. 10.15 Uhr :

Entwarnung
60 Sekunden Dauerton (**Sammelruf**)

3. Die Sirenen können über Fernwirkeinrichtungen (FWE) durch die Feuerwehrleitstelle Freiburg per Funk auf drei Arten ausgelöst werden:

- alle zusammen (**Sammelruf**),
- in vier Gruppen (**Gruppenruf**) nacheinander oder
- einzeln (**Einzelruf**)

4. Dabei sind folgende Signale sind möglich:

1. 60 Sekunden auf- und abschwelliger Heulton;
Bedeutung: **Rundfunkgerät einschalten - auf Durchsagen achten**

2. 60 Sekunden Dauerton, 2 x 12 Sekunden unterbrochen;
Bedeutung: **Feueralarm**

3. 60 Sekunden Dauerton;
Bedeutung: **Entwarnung**

5. Der Termin für die „Sirenenprobe“ und die Bedeutung der Signale werden rechtzeitig veröffentlicht. An die Bevölkerung wird in der Pressemitteilung die Bitte gerichtet, Störungen an den Sirenenanlagen dem **Amt für Brand- und Katastrophenschutz, Telefon (0761) 201-3315 oder -3341** mitzuteilen.

Verloren/Gefunden

Gefunden:

- Damenbrille, rechteckige Form in Etui der Fa. von Schulzendorf in Bollschweil gefunden
- Wellensittich zugeflogen in den Riedmatten.

Die Fundsache kann zu den üblichen Sprechzeiten auf der Ortsverwaltung abgeholt werden. Nach Ablauf von 14 Tagen erfolgt eine

Weitergabe an das Städt. Fundbüro, Merianstr. 16, 79104 Freiburg, Tel. 0761 201-4827/4828.

Über das Internet kann außerdem „online“ nach aufgefundenen Gegenständen gesucht werden. Die Online-Fundsachensuche lässt sich über die direkte Web-Adresse <http://www.freiburg.de/fundbuero> aufrufen.

Sperrmüll/Güterbörse

Im Nachrichtenblatt werden gut erhaltene, noch gebrauchsfähige Gegenstände (z.B. Möbel, Haushaltsgeräte usw.) kostenlos veröffentlicht. Wer etwas zu verschenken hat, kann dies der Ortsverwaltung unter der Tel.Nr. 94739-0 mitteilen. Dadurch soll das Sperrmüllaufkommen reduziert werden und noch benutzbare Gegenstände landen nicht auf der Mülldeponie.

Interessenten wenden sich bitte direkt an die angegebene Tel.Nr.

Zu verschenken

Glastisch 1x2m Tel. 07665 9477484



**SCHULE
KINDERGARTEN**

Kindersachenmarkt – Kita Löwenzahn

Am Samstag, den 8. Oktober 2011, fand der diesjährige Kindersachenmarkt der Kindertagesstätte Löwenzahn statt. Ein zahlreiches Angebot lud die Besucherinnen und Besucher zum Schmökern, Bummeln und Verweilen ein. So konnten wir einen größeren Erlös, der allen Löwenzahnkindern zu gute kommt, erwirtschaften.

Ein herzliches Dankeschön allen Besuchern, Anbietern und Helfern für die tatkräftige Unterstützung, Mitarbeit und Organisation.

Ihr Team von der Kita Löwenzahn



**BERICHTE
UNSERER VEREINE**



Sport Kegel Club Hochdorf

SKC 1 – SG Öflingen-Schopfheim 2

Endstand: 5348 - 5215

Bester Kegler: Rüfenacht Peter 926 Holz

Keglerfr./Pol.SV Frbg. 2 - SKC 2

Endstand: 2464 - 2492

Bester Kegler: Junge Christoph 459 Holz

Der nächste Spieltag:

22.10 SKC 1 – Schwarz Weiss Frbg. 13:15

22.10 SKC 2 - KSG Jug./Fort. Waldk.3 18:15

Thomas Dännart, Schriftführer



Akkordeonorchester

... in Freiburg freut sich über neue Mitspieler!

Wenn Du Lust hast, mit netten Leuten aller Altersklassen zu musizieren, dann bist Du bei uns richtig. Wir spielen von allem etwas. Auch "ehemalige" und Bassspieler, die schon länger nicht mehr aktiv waren, sind herzlich willkommen. Spaß und Gemeinschaft werden bei uns groß geschrieben.

Infos unter www.akkordeon-hochdorf.de oder telefonisch unter 0170 4872160.

IGEL Info-Tag

Einladung für alle IGELs sowie interessierten Mitbürgerinnen und Mitbürger,

am Samstag den 29. Oktober 2011 findet unser IGEL-Informationstag für alle IGEL-Mitglieder und interessierten Mitbürger statt. Nutzen Sie die Gelegenheit, sich über den aktuellen Stand der geplanten RheintalBahn-Trasse zu informieren. Dazu werden wir Ihnen ganz aktuell die neuesten Projektbeirats-Ergebnisse aus Berlin aufzeigen. Ebenso präsentieren wir Ihnen unsere „Baden 21“ Forderungen, zusammengestellt in einer übersichtlichen Matrix. Diese wurde mit allen regionalen Institutionen und Gemeinden, der DB und IGEL erarbeitet und stellt die Grundlage für die anstehenden Gespräche und Verhandlungen in Berlin und Stuttgart.

Unser angestrebtes Ziel:

Die s.g. Rest-Betroffenheiten auf 0,0 fahren und für einen bestmöglichen und zukunftsfähigen Schallschutz kämpfen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch am **29. Oktober 2011 von 17:00 Uhr bis 21:30 Uhr** „Sich umfassend informieren“.

Im ASV-Anglerheim, Bebelstraße 2 FR-Hochdorf

Hinweis: Für kleine Imbiss-Möglichkeiten und Getränke ist gesorgt.

V.i.S.d.P.: *Johannes Baumgaertner, Vorstandsvorsitzender IGEL e.V., Ziegelhofstraße 39, DE 79110 Freiburg Lehen*



erste offizielle Treffen mit der „Amitié Chevilly-Larue/Hochdorf“ im kommunalen „Salle de Simone de Beauvoir“ auf dem Programm. Die Hochdorfer überbrachten Grüße und Gastgeschenke, parlierten bei Käse und Wein immer besser französisch, und brachten auf Anregung von Angelika Zimmer den Gastgebern spontan ein von Knuth Stemmer umgetextetes zweisprachiges deutsch-französisches Ständchen.

Am Mittwoch galt der zweite Ausflug zunächst der Residenz des französischen Kaisers Napoléon I. in Fontainebleau. Wiederum war die Anreise mit Hindernissen gepflastert, da in der Umgebung des Zielortes der Bus schier hoffnungslos in einer kleinen Sackgasse landete. Ein französischer Gendarme auf seiner Vespa lotste den Bus aus seiner misslichen Lage heraus und dirigierte die deutschen Touristen zielsicher zum traditionsreichen Königs- und Kaisersitz. Auch hier bewährte sich Wolfram Zimmer wiederum als kenntnisreicher und engagierter Reiseführer. Als Zugabe machte die Gesellschaft eine Stippvisite im nahegelegenen Künstlerdorf „Barbizon“. Hier war der Maler und Kunsterzieher Wolfram Zimmer in seinem ureigensten Element. Galt es doch, die Persönlichkeiten und Werke so epochemachender Maler wie Corot, Millet und Dupré, um nur einige zu nennen, direkt am beschaulichen Ort ihres Wirkens vorzustellen.

Am Abend traf man sich auf Einladung der Stadt Chevilly-Larue mit Vertretern der Kommune und mit Repräsentanten des Partnerschaftsvereins erneut im „Salle Simone de Beauvoir“ zu einem offiziellen und geselligen Beisammensein, bei dem das Gastgeschenk der Hochdorfer überreicht (s. Bild), viel geplaudert und auch wieder manches Lied gesungen wurde.

Am Donnerstag brachen zwei gleich große Gruppen auf, um per Metro und zu Fuß Paris zu entdecken: Eine mehr an Kultur und Kunst orientierte Gruppe unter Leitung von Wolfram Zimmer und ein mehr an alltäglichen Stadtleben interessierter Trupp unter Leitung des Stadtrates Marc Delorme. Die erste Gruppe schaffte es tatsächlich bis 21:30 Uhr, die markantesten 10 Sehenswürdigkeiten der Metropole Paris an einem Tag zu besuchen. Die zweite Gruppe durchstreifte eines der ursprünglichsten Viertel der Stadt, die „Marais“, in dem seit jeher die Wohnungen der kleinen Leute und die Geschäfte von Juden zu finden sind aber auch die Stadtpaläste des Adels und des Klerus.

Auf der Rückfahrt nach Hochdorf am Freitag, dem 23. September, machte der Bus einen Zwischenstopp in Lothringen. Wolfram Zimmer zeigte bei einem kleinen Rundgang der erstaunten Reisegesellschaft, welche ein städtebauliches Kleinod diese Region unweit von Freiburg doch mit der Stadt Nancy aufzuweisen hat. Insbesondere das Zentrum, die imponierende „Place Stanislas“, im barocken Baustil errichtet von dem polnischen Regenten Stanislaus I. Leszczyński, hat es den Besuchern aus Deutschland angetan. - Im Gefühl, bei einer Reise mit einem ganz besonderen Flair mit dabei gewesen zu sein, beschloss die begeisterte und froh gestimmte Teilnehmerschar bei der Anfahrt auf Freiburg spontan, sich noch im kommenden Oktober zu treffen, um das Erlebte bei französischem Käse und Rotwein nochmals in Wort und Bild und Revue passieren zu lassen. Das Datum dieses Treffs ist So., 23. Okt. 2011 ab 17:00 Uhr im Pfr.-Meybrunn-Haus hochdorf.

Hochdorf, 11. Oktober 2011

Knuth Stemmer, ReisetTeilnehmer



BILDUNGSWERK St. Martin Hochdorf

Eine gelungene Mehrzweckreise nach Chevilly-Larue

Gleich drei Zwecken diente die Busfahrt, die am Montag, dem 19. September 2011, mit 24 Teilnehmern für eine knappe Woche von Hochdorf aus nach Chevilly-Larue startete. Die Reise diente erstens der Pflege der Partnerschaft zwischen Chevilly-Larue und Hochdorf. Zweitens war es quasi ein Geburtstagsgeschenk. Denn die von Elisabeth Weiß im Rahmen des Programms des Bildungswerkes Hochdorf angebotenen Französischkurse feiern in diesem Jahr ihr 20-jähriges Jubiläum. Drittens war die Fahrt reizvoll für Kulturinteressierte. Unter der sachkundigen Anleitung des Malers und Kunsterziehers i. R. Wolfram Zimmer besuchte die Gruppe fünf ausgewählte Ziele, an denen französische Kunst, Kultur und Geschichte lebendig erfahrbar wurden. Träger dieser denkwürdigen Reise war das Bildungswerk Hochdorf unter der bewährten Leitung seines Organisators Wolfgang Bange.

Ein erstes informelles Treffen mit Mitgliedern des Partnerschaftsvereins von Chevilly-Larue gab es bereits am Abend des Anreisetages. Beim gemeinsamen Abendessen im Fischrestaurant „La Criée“ in Chevilly-Larue konnte man, was man an Französischkennntnissen so im Laufe der Zeit erworben hatte, schon mal vorsichtig ausprobieren. Diese Tastversuche trafen natürlich nicht zu auf Elisabeth Weiß, die in gewohnt souveränem Französisch alle etwa noch notwendige Verständigung zwischen den deutsch-französischen Partnern vermittelte.

Nach Überwindung einiger morgendlicher Staus auf den Straßen im Großraum Paris erreichte der Hochdorfer Bus am Dienstagvormittag endlich die Residenz von Ludwig dem XIV., also Versailles. Gleich der Gruppe aus Hochdorf zeigten sich Tausende anderer Besucher beeindruckt von der überwältigenden Größe und Pracht von Schloss und Park des französischen Sonnenkönigs. Zum besseren Verständnis des geschichtlichen, politischen und kulturellen Hintergrundes des Phänomens „Versailles“ hatte Wolfram Zimmer im Bus vorab bereits hochinteressante Informationen geliefert. - Am Abend stand das



Schwarzwaldverein Freiburg-Hohbühl e. V.

Freitag, 21. Okt.

„Empfang der Stadt Freiburg“ wegen 40 Jahre

Partnerschaft mit CBL, Information bei Manfred Metzger, Tel. 07665 2430, e-mail info@manfred-metzger.de

Sonntag, 23. Okt.

„40 Jahre Partnerschaft und 65 Jahre CBL“,

Wir feiern mit der CBL mit Essen und Tanz. Kosten 19 Euro für Essen und Musik. Busfahrtkosten: Mitglieder 10 Euro, sonst 15 Euro, Treffpunkt: 9 Uhr, P&R Bissierstr., Linie 3, Rückfahrt ca. 19 Uhr, Info Manfred Metzger, Tel. 07665 2430, e-mail info@manfred-metzger.de

Mittwoch, 26. Okt.

„Heiners Rotweintour“

Kleine und größere Wanderung, Zähringen nach Gundelfingen, Treffpunkt: 13:30 Uhr, Zähringen Endstation Straba, Einkehr: im Weingut, Aufstieg: gering, Gehzeit: 1+2 Std/4+8 km, leicht, Führung: Hildegard Vögele, Tel: 0761 273445

Gäste sind herzlich willkommen



Michael-Denzlinger Senioren-Treff

www.seniorentreff-hochdorf.de

REBENWANDERUNG

Wandern mit A&B im Schwarzwald

Das Markgräflerland lädt zu einer herbstlichen Rebenwanderung ein. Durch die Weinberge geht's über Sulzburg, Kastellberg und Schleifstein, wo wir in eine Strauße einkehren. Danach geht's nach Staufen, wo uns die Münstertalbahn wieder nach Freiburg bringt. Die Wanderstrecke verlangt von uns ca. 6,5 km und bietet einen herbstlich-schönen Rebbeg-Blick.

Datum: Donnerstag, 27. Okt. 2011.

Abfahrt: Hochdorf 10:34 Uhr Dorfplatz; Freiburg Hbf. 11:15 Uhr. Rückkehr nach Hochdorf ca. 18:00 Uhr

Anmeldung bei Brigitte Ernst, Tel. 07665 1562



Familien-Treff

Second-Händchen

Der Hochdorfer Kinder-Secondhand Laden. Zurzeit schöne Markensachen in großen Größen (ab 146) zur Auswahl. Wir nehmen nur noch Wintersachen in Größen 86 – 116 und Sommersachen in allen Größen. Unsere Kundinnen können ab jetzt das Geld der vergangenen Saison abholen.

Es gelten folgende Öffnungszeiten:

Montag: 09:00 – 12:00 Uhr

Mittwoch: 09:00 – 12:00 Uhr

Info: Tel.: 07665 930025

Ein viel – saitiges Wochenende im Breisgau rund um das Hackbrett

Das Hackbrett ist ein Saiteninstrument, dessen Saiten mit kleinen Schlägeln oder Klöppeln aus Holz angeschlagen werden.

Am Samstag, 5. November 2011 „Hackbrett Workshops“

Kurs 1: Gruppenmusizieren - für Anfänger jeden Alters ab der Grundschule

Kurs 2: Gruppenmusizieren - für Fortgeschr. jeden Alters ab der Grundschule

Jeder Kurs dauert 6 Unterrichtseinheiten und kostet 15,- Euro + 4,50 Euro Mittagessen

ab 10 Uhr: Workshop in 6 UE mit Mittags- und Kaffee-Pause

am Ende: kleines Konzert für Interessierte und Angehörige

Neben Hackbrettspielern sind auch andere Instrumente willkommen.

Am Sonntag, 6. November 2011 „Musikalischer Nachmittag“

Gruppenmusizieren - für Kleinkinder

Workshop für Kinder von 2 – 4 Jahre mit musikalischem Rahmenprogramm für Eltern und Interessierte

ab 14:30 Kaffee und Kuchen mit Rahmenprogramm

ca. 15:00 Gruppenmusizieren für Kleinkinder (3/4 Std. 3 Euro)

am Ende Konzert der Gruppe

Mehr Informationen im Info-Flyer bei uns zum Mitnehmen oder bei Rebekka Zaja-Weber, Tel.: 07665 4446.

Kerzen selber ziehen

Ab sofort bietet Clemens und Rebekka Zaja-Weber an, mit Interessierten Bienenwachs-Kerzen selber zu ziehen. Sie ermöglichen dies zum Selbstkostenpreis, Tel.: 07665 4446.

Termin nach Absprache.

Laterne basteln verschoben!

Wir basteln nicht am Dienstag, sondern am Montag, 7. November um 15:30 Uhr mit den Kleinsten von 1 - 4 Jahre eine Laterne und machen anschließend einen kleinen Laternenumzug mit musikalischer Begleitung. Jedes Kind sollte in Begleitung eines Erwachsenen sein.

Info und Anmeld.: Rebekka Zaja-Weber, Tel.: 07665 4446

Das Team vom Familien-Treff MütZe



Treffpunkt Wochenmarkt, gut, nah und persönlich

Jeden Freitag alles frisch vom Hochdorfer Wochenmarkt, 14.00-18.00 Uhr:

- Obst und Gemüse (auch biologisch angebaut) aus Ihrer Nachbarschaft
- vielfältiges Angebot vom Bauernhof aus dem Hexental, Wurst/Bauernbrot/Bergkäse
- breites Angebot von Oliven und mediterranen Spezialitäten/Käsezubereitungen
- feine französische Hart- und Weichkäse (Kuh/Ziege/Schaf) und 25 Sorten franz. Salami

Verein Hochdorfer Wochenmarkt e.V.

Kontakt: HochdorferWochenmarkt@web.de



Sportverein Hochdorf 1920 e. V.

www.svhochdorf.de

- Abtl. Fußball

Ergebnisse des letzten Spieltages:

SV Hochdorf I – SC March I

1:1

SV Hochdorf II – SC March II

3:5

Nächster Spieltag ist Sonntag, der 23.10.2011

15.00 Uhr SF Eintracht Freiburg I – SV Hochdorf I

13.00 Uhr SF Eintracht Freiburg II – SV Hochdorf II

Ergebnisse der Jugendspiele vom letzten Wochenende

B1-Junioren	Hochdorf/March – PTSV Jahn FR	1:0
B2-Junioren	Hochdorf/March – Merzhausen	Gäste nicht angetreten
C1-Junioren	March/Hochdorf – Waldkirch	1:0
D2-Junioren	March/Hochdorf – PSV FR	4:0
E1-Junioren	Oberrotweil – Hochdorf	2:3
E2-Junioren	Hochdorf – Waldkirch	2:15

Jugendspiele am Wochenende**Freitag, 21.10.2011**

17.30 Uhr	E1-Junioren	Hochdorf - Ihringen
18.30 Uhr	A1-Junioren	BW Wiehre FR - Hochdorf/March

Samstag, 22.10.2011

09.45 Uhr	D2-Junioren	Zähringen – March/Hochdorf
10.00 Uhr	E2-Junioren	Denzlingen - Hochdorf
13.00 Uhr	C2-Junioren	Denzlingen - March/Hochdorf
14.00 Uhr	B2-Junioren	SF Eintracht FR – Hochdorf/March
14.00 Uhr	A2-Junioren	Hochdorf/March – Denzlingen (in Buchheim)

15.00 Uhr	C1-Junioren	Denzlingen – March/Hochdorf
10.00 Uhr	F3-Junioren	Turnier in Hochdorf
14.00 Uhr	F1-Junioren	Turnier in Hochdorf

Sonntag, 23.10.2011

10.00 Uhr	G-Junioren	Turnier in Opfingen
-----------	------------	---------------------

Montag, 24.10.2011

18.00 Uhr	D1-Junioren	Neuenburg – March/Hochdorf
-----------	-------------	----------------------------



Abteilung Hochdorf

Feuerwehr**Bekanntmachung der Feuerwehr Freiburg Abteilung Hochdorf: Herbstabschlussübung:**

Am Samstag, den 22.10.11 findet unsere jährliche Herbstabschlussübung zusammen mit der Abteilung Herdern der Feuerwehr Freiburg statt.

Die Übung beginnt um 15.00 Uhr an dem Anwesen von G. Hank neben dem Pfarrer-Meybrunn-Haus in der Benzhauserstraße. Über Ihr Kommen würden wir uns sehr freuen.

Mike Krißmann, Schriftführer

**Chorvereinigung Hochdorf e.V.****Chorreise nach Innsbruck**

Bei strahlendem Bilderbuchwetter starteten 47 Sängerinnen und Sänger der Chorvereinigung Hochdorf am 30. September zum viertägigen Jahresausflug nach Innsbruck. Die Partnerstadt von Freiburg hatte den Hochdorfer Chor am 3. Oktober zum Empfang eingeladen. Die Innsbrucker Stadträtin Patrizia Moser in Vertretung der Bürgermeisterin Christine Oppitz-Plörer erwartete die Sängerinnen und Sänger im alten Wachturm, wo der Hochdorfer Chor auf Wunsch zwei Stücke aus dem aktuellem Programm vortrug. Innsbruck ist seit 1963 Freiburgs Partnerstadt, der Kontakt zwischen beiden Städten ist bis heute intensiv und besonders herzlich. Nach den offiziellen Reden,

www.jugendhaus-hochdorf.de

**Öffnungszeiten****Montag**

15.00-17.30 MÄDCHENTREFF für Grundschul Kinder (6 - 10 J.)

Dienstag

17.00-20.30 OFFENE TÜR für Jugendl. (ab 13 J.)

Mittwoch

15.00-17.30 Spielenachmittag für Kinder (6-10 J.)
18.00-21.00 OFFENE TÜR für Jugendl. (ab 13 J.)

Donnerstag

15.00-18.00 PROJEKTE für Kinder (6-11 J.)

Freitag

18.00 -22.00 OFFENE TÜR für Jugendl. (ab 13 J.)
(bis 18.30 Uhr ab 10J.)

Hip Hop Tanzworkshop

Freitags 18.30 Uhr

Beratungsangebot für Kinder, Jugendliche und Erwachsene

Dienstag, 25.10., 15.30 bis 16.30 Uhr oder nach Vereinbarung

Tel.: 07665/94 12 50 Fax: 07665/941251

Wir sagen Danke

Unser Jubiläum ist nun vorbei! Cirka 250 Kinder, Jugendliche und Erwachsene aus Hochdorf, sowie einige Gäste aus Freiburg besuchten unsere Festveranstaltungen. Herzlichen Dank allen HelferInnen, den Gratulanten und Rednern, den zahlreichen Kuchen- und Salat Spendern, sowie der Jugendfeuerwehr-, dem Angel-Sport-Verein- sowie der Chorvereinigung Hochdorf..

Ein besonderes Dankeschön auch unseren Spendern: Metzgerei Kramer, Cafe Cappuccino, Taifun Tofu, Ballonteam Blau, Badeparadis Schwarzwald, Blue Ocean Wassersport, Intensiv Sport und Familie Sprenger.



Es gibt auch noch ein paar Gewinne abzuholen! Die Nummern 106 sowie 174 melden sich bitte Mittwochs bei uns im Haus.

Donnerstag, 27.10. Ausflug Streichelzoo Waldkirch. Bitte hierzu die Flyer aus der Schule beachten!



dem Tausch von Gastgeschenken und den Fotos für die Presse gab es viel zu lachen; Getränke und Gebäck sorgten für das leibliche Wohl.

Innsbruck bietet viele Möglichkeiten zum Bummeln oder um Museen zu besuchen. Zwei Stadtführer zeigten den Besuchern aus Hochdorf die Stadt mit ihren gotischen und barocken Bauten. Im Dom kamen die Chormitglieder dem Wunsch der Stadtführer gern nach und sangen den „Irischen Segenwunsch“ zur Freude der anwesenden Touristen.



Ein weiterer Höhepunkt der Reise war die Mitwirkung des Hochdorfer Chors unter der Leitung von Monika Scherzinger und Christoph Lang-Jakob im Sonntagsgottesdienst in der kleinen barocken Kirche von Weer. Die hervorragende Akustik unterstützte den Gesang, die Zuhörer waren begeistert und belohnten den Chor mit Beifall.

Auf dem Reiseprogramm standen noch eine Ausflugsfahrt zum Achensee und zum Karwendelgebirge und ein Tiroler Schmanke-Abend. Begleitet von Karin Gerbrandt an der Ziehharmonika wurden bei ausgelassener Stimmung Berglieder, Volkslieder und Schlager gesungen.

Auf der Heimfahrt dankten alle Chormitglieder ihrer Vorsitzenden Anita Reich und deren Helfern mit einem Geschenk und anhaltendem Applaus für die gelungene Planung und Durchführung dieses Ausflugs.



Ökumene in HD

Aktion Advents-Fenster? – Diesmal wieder Advents-Singen!

Manch eine Hochdorferin bzw. manch ein Hochdorfer wartet wohl bereits gespannt auf den Start zu der „Adventsfenster-Aktion 2011“. Die evangelische und die katholische Gemeinde haben sich aber entschlossen, zwischen

der „Aktion Adventsfenster“ und einem „Ökumenischen Adventssingen“ jedes Jahr abzuwechseln.

In diesem Jahr wollen uns am 4. Advent (Sonntag, 18.12.2011) treffen, um in ökumenischer Runde bekannte und auch neuere Adventslieder zu singen, Advents-Texte zu hören und überhaupt besinnlich und gesellig beisammen zu sein. Jedenfalls soll für jeden Geschmack und für jedes Alter etwas geboten sein! Herzliche Einladung also schon einmal an alle, besonders auch an Familien. - Und wer für dieses Jahr bereits eine Idee für ein Adventsfenster hatte: Bitte nicht vergessen, sie kommt nächstes Jahr zum Zuge! Denn aufgeschoben ist ja nicht aufgehoben.



Evangelische Gemeinde Freiburg-Hochdorf Katharina-von-Bora-Haus

Zu den Mühlmatten 6, 79108 Freiburg
eMail: hochdorf.freiburg@kbz.ekiba.de.
Homepage West-Pfarrei:
www.evangelisch-im-freiburger-westen.de

Pfarrbüro:

Pfarrer Dieter Habel, Gemeinédiakon Joost Wejwer
Gemeindegesekretärin Petra Eschmann
Fehrenbachallee 50, 79106 Freiburg, Tel. 0761 276642

Vorsitzender des Ortsältestenrates Hochdorf:

Siegmar Immel, Tel: 07665 930423

Für Raumanfragen

Katharina-von-Bora-Haus Hochdorf
Frau Krauß Tel. 07665 947677

▲ Unsere Gottesdienste

Sonntag, 23. Oktober, Katharina-von-Bora-Haus

18 Uhr, Abend-Gottesdienst, Prädikantin Frau Schmitthenner

Sonntag, 30. Oktober, Katharina-von-Bora-Haus

11 Uhr Gottesdienst mit Abschluss-Kinder-Bibel-Woche, Diakon Wejwer

▲ Gruppen, Kreise und Termine

Mittwoch 26. Okt., KaBo

17.30 Uhr Pfadfindergruppe

Donnerstag, 27. Okt., KaBo

15 Uhr Gemeindegemeinschaft

19.30 Uhr, Übungsstunde Bläserkreis

Freitag, 28. Okt., KaBo

16 Uhr, Kinderbibelwoche I

Samstag, 29. Okt., KaBo

10 Uhr, Kinderbibelwoche II

▲ angesagt

KINDERBIBELWOCHE- Der kleine Botaniker

Der kleine Botaniker Boto darf selbst ein kleines Stück Garten bei Herrn Schreiber anlegen. Dabei entdeckt er Interessantes über Blumen, Gräser und Kräuter, Säen und Ernten, sich und Gott. Wenn Du ihn dabei begleiten und selbst etwas pflanzen möchtest, wenn Du Freude an Singen und Basteln hast, dann melde Dich gleich zu unserer KinderBibelWoche für Kinder von der ersten bis fünften Klasse an.

Start: Freitag, 28.10. von 16 – 18 Uhr im KaBo

Weiter: Samstag, 29.10. von 10 – 13 Uhr (incl. Mittagsimbiss) im KaBo

Abschluss: Sonntag, 30.10. um 11 Uhr Familiengottesdienst im KaBo
Anmeldungen bitte an das Pfarramt 0761 276642 oder an joost.wejwer@kbz.ekiba.de Die Teilnahme ist kostenlos

CHRISTEN IN DER ARABISCHEN WELT

Ein Vortrag des Göttinger Theologieprofessors Martin Tamcke eröffnet am Mittwoch, **26. Oktober** ab 20 Uhr im Ernst-Lange-Haus, Habsburgerstraße 2 eine Veranstaltungsreihe zur Situation der Christen in der arabischen Welt. Der Eröffnungsvortrag vermittelt eine Vorstellung von der geschichtlichen Entwicklung des Christentums in der arabischen Welt und wirft ein Licht auf die aktuelle Situation der christlichen Minderheiten. Der Eintritt ist frei. Infos über die weiteren Veranstaltungen im Internet unter www.erwachsenenbildung-freiburg.de

KREATIV MALEN

Entdeckerlust möchte eine kreative Malwerkstatt mit der Künstlerin Doris Arenas fördern, die die Evangelische Erwachsenenbildung am Samstag, 5. November von 10 bis 14 Uhr im Ernst-Lange-Haus, Habsburgerstraße 2 anbietet. Die Kosten betragen 18 Euro; Eltern



Mitteilungen der katholischen Seelsorgeeinheit Freiburg-Hochdorf-Landwasser

Homepage: www.se-hochdorf-landwasser.de

Pfarrer Claus Trost, Auwaldstr. 94a,	Tel. 0761/16116 / Sprechzeiten: HD: Di 11.00 – 12.00 Uhr; LW: Do 10.00 – 12.00 Uhr
Pfarrbüro Hochdorf, Benzhauser Str. 3	Tel. 07665/1705 / st.martin@se-hochdorf-landwasser.de
Pfarrbüro Landwasser Auwaldstr. 94a	Tel. 0761/16116 / st.petrus-canisius@se-hochdorf-landwasser.de
Seelsorgebereitschaft der kath. Kirche in Freiburg: Tel. 01805/123569 / Kath.Telefonseelsorge: Tel. 0800/1110222	

❖ Gottesdienste und Mitteilungen

Samstag, 22. Oktober 2011 – Missio-Kollekte

08.30 LW/HD: Abfahrt zum Besinnungstag der Pfarrgemeinderäte der Seelsorgeeinheit

18.00 HD: Messfeier; Gedenken: Viktor Butwilowski (2. Opfer) / Michael und Rosalia Kappes / Elisabeth Flamm (Jahrtagsmesse) / Heinrich Graner

Sonntag, 23. Oktober 2011 – 30. Sonntag im Jahreskreis – Missio-Kollekte

09.00 HD: Messfeier; Gedenken: Elisabeth Schwörer (gest. Jahrtag) / Hermine und Josef Schätzle und Hildegard und Paul Meybrunn

10.30 LW: Messfeier; Gedenken: Werner und Jürgen Wagner / Katharina Reinhardt (1. Opfer) / Verstorbener Vater / Egon Klein, Witold Ossowski, Janusch Nawatski und alle Seelen / Eugeniusz Stawarski und Marian Kaczmarczyk / Elisabeth und Johannes Drosdek

13.30 LW: Messfeier zum Hedwigsfest

Montag, 24. Oktober 2011 – Hl. Antonius Maria Claret

13.45 Kolping: Besichtigung der Tapetenfabrik Erisman in Breisach

19.30 HD: Treffen des Bastelkreises

20.00 HD: Familiengottesdienst-Team: Vorbereitung Patrozinium

Dienstag, 25. Oktober 2011

08.30 LW: Messfeier

17.30 – 19.30 HD: Erstkommunion-Anmeldung (Pfarrer-Meybrunn-Haus)

Mittwoch, 26. Oktober 2011

15.00 – 18.00 HD: Erstkommunion-Anmeldung (Pfarrer-Meybrunn-Haus)

18.00 HD: Rosenkranzgebet

18.30 HD: Messfeier

20.00 HD: Treffen der Interessierten: Flüsterkatechese (St. Agatha-Raum)

Donnerstag, 27. Oktober 2011

Das Pfarrbüro ist geschlossen.

15.00 LW: Treffen der Geburtstagsfrauen (Foyer Gemeindehaus)

16.00 – 19.00 HD: Erstkommunion-Anmeldung (Pfarrer-Meybrunn-Haus)

18.30 LW: Messfeier; Gedenken: Alfons Hoppe, Familie Klatt und alle Seelen

20.00 HD: Leiterrunde

Freitag, 28. Oktober 2011 – Fest Hl. Simon und hl. Judas, Apostel

09.00 LW: Eucharistische Anbetung

18.00 LW: Messfeier im Diakoniekrankenhaus

20.00 HD: Bücherei/Bildungswerk: „Ohne Krimi geht die Mimi nie ins Bett“ – Krimnacht in Hochdorf (Pfarrer-Meybrunn-Haus)

Samstag, 29. Oktober 2011

11.00 LW: Kinderkirche

18.00 LW: Messfeier; Gedenken: Werner und Jürgen Wagner

20.00 Hl. Familie, Hofackerstraße: Die „Maulflaschen“ sind mit ihrem Programm „Verkehrt bekehrt“ zu Gast im Pfarrgemeindehaus (Einlass: 19.00 Uhr)

Sonntag, 30. Oktober 2011 – 31. Sonntag im Jahreskreis – Ende der Sommerzeit

09.00 LW: Messfeier; Gedenken: Verstorbene Eltern Swienty, Großeltern Drewniok und Gorka

10.30 HD: Messfeier; Gedenken: Elisabeth und Alfred Schwörer

18.00 LW: Jubiläumskonzert „musica aqua terra“

30. Sonntag im Jahreskreis:

Ex 22,20-26; 1 Thess 1,5c-10; Mt 22,34-40

31. Sonntag im Jahreskreis:

Mal 1,14b – 2,2b.8-10; 1 Thess 2,7b-9.13; Mt 23,1-12

Taufsonntage

Taufsonntage in Landwasser

5./6. November / 10./11. Dezember 2011

Taufsonntage in Hochdorf:

19./20. November / 3./4. Dezember 2011

Hedwigsfest in Landwasser

Am **Sonntag, 23. Oktober** wird um **13.30 Uhr** in der Kirche St. Petrus Canisius das Hedwigsfest mit einem Gottesdienst gefeiert. Im Anschluss daran findet ein gemütlicher Nachmittag mit Kaffee und Kuchen im Gemeindehaus statt.

Auch dieses Jahr bitten wir wieder um Kuchen Spenden. Herzlichen Dank an alle fleißigen Kuchenbäckerinnen und –bäcker.

Abgabe der Kuchen für das Hedwigsfest ist am Sonntag, 23. Oktober 2011 vor der Messfeier im Gemeindehaus.

❖ Projekt Flüsterkatechese

In diesem Jahr wollen wir das Projekt Flüsterkatechese ausprobieren. Kinder, vornehmlich Kommunionkinder, sind eingeladen, „normale“ Gottesdienste zu besuchen, und dabei von Gemeindemitglie-

dern begleitet zu werden. In fünf Gottesdiensten können die Kinder lernen, warum wir Gottesdienst feiern, was im Gottesdienst gerade dran ist und wie sie aktiv daran teilnehmen können. Hierzu suchen wir interessierte Gemeindemitglieder, die bereit sind, die Kinder auf diesem Weg zu begleiten. Ein **Info-Treffen** findet statt am **Mittwoch, 26. Oktober um 20:00 Uhr in Hochdorf**. Genauere Informationen finden sie auf den Faltblättern in den Kirchen oder bei Sabine Vogel, Gemeindereferentin, Tel. 07665 930477.

❖ **Erstkommunion 2012**

Zur Erstkommunion 2012 sind Kinder eingeladen, die im Schuljahr 2011/2012 das dritte Schuljahr besuchen. Wenn Sie bisher noch keinen Brief von uns bekommen haben und /oder am Informations-Elternabend nicht teilnehmen konnten und Ihr Kind zur Erstkommunion 2012 gehen soll, setzen Sie sich bitte mit Frau Sabine Vogel, Gemeindereferentin (07665 930477) oder mit dem Pfarrbüro (0761 16116) in Verbindung. Bitte bringen Sie zur Anmeldung eine Kopie der Taufurkunde mit.

In der kommenden Woche finden die Anmeldegespräche in Hochdorf statt.

25.10., 17.30 -19.30 HD Erstkommunion-Anmeldung

26.10., 15.00 -18.00 HD Erstkommunion-Anmeldung

27.10., 16.00 -19.00 HD Erstkommunion-Anmeldung

„Ohne Krimi geht die Mimi nie ins Bett...“ - Kriminacht in Hochdorf

Ein spannendes, literarisches, musikalisches, künstlerisches, komödiantisches und allemal unterhaltsames Programm rund um die „Krimis“, ihre Eigenarten und Geschichte.

Idee und Gestaltung: Team der Bücherei Hochdorf in Kooperation mit dem Bildungswerk Hochdorf am **Freitag, 28. Okt. 2011, 20:00 Uhr; Pfarrer-Meybrunn-Haus Hochdorf, Benzhauser Str. 3**. Eintritt frei – Spenden erbeten.

❖ **Jubiläumskonzert „musica aqua terra“ am 30.10.2011 in Landwasser**

Am Sonntag, den 30. Oktober findet in der St. Petrus Canisius Kirche, Freiburg-Landwasser, um 18h das Festkonzert anlässlich des 15-jährigen Bestehens des Ensembles statt.

Die meisten Stücke, die auf dem Programm stehen, sind in den Konzerten der letzten 15 Jahre aufgetaucht, beispielsweise das „Sanctus“ aus dem Requiem von Fauré oder die Motette „Verleih uns Frieden“ von Mendelssohn, ebenso die Fantasie über „Greensleeves“ von Vaughan-Williams, Stücke aus der Oper „Orfeo“ von Monteverdi und das Lied an den Mond aus „Rusalka“ von Dvorak. Daneben erklingt als besonderer Juwel der zweite Satz aus dem Konzert für Flöte, Harfe und Orchester von Mozart und zwei Werke des Chorsängers Norbert Kubietziel. Traditionell werden die Musikstücke mit Einführungen und Poesie verbunden. Grußworte werden von Bürgermeister Ulrich von Kirchbach gesprochen. Mit dabei sind auch Regine Bessei, Sopran, Inge Böck, Harfe, Julia Nakagawa, Violine, Jürgen Kries, Sprecher, sowie Chor und Orchester musica aqua terra unter der Leitung von Guido Sutter. Der Eintritt ist frei. Herzliche Einladung!

❖ **Gottesdienst an Allerseelen**

Am **Mittwoch, dem 2. November um 18.30 Uhr** wollen wir den Toten des vergangenen Jahres der ganzen Seelsorgeeinheit im Gottesdienst in der Kirche St. Martin, Hochdorf gedenken. Zu diesem Gottesdienst laden wir alle herzlich ein.



❖ **Patrozinium St. Martin und St. Martinsumzug 2011**

Bitte vormerken:

Das Patrozinium und der Basar finden dieses Jahr am **Sonntag, den 13. November** statt. Näheres dazu in den nächsten Ausgaben des Mitteilungsblattes.

Zum Gelingen dieses Festes benötigen wir noch Mithilfe und bitten um Ihre Unterstützung bei:

* **Bauernstand**

Wie jedes Jahr benötigen wir für unseren Bauernstand aus Feld und Garten so allerhand. Aber auch Bauernbrot, Nudeln, Säfte, Marmelade und Gelee werden gerne angenommen. Näheres im Pfarrbüro unter Tel. 07665 1705.

* **Flohmarkt**

Gesucht werden auch noch Flohmarktartikel. Diese können während der Öffnungszeiten auf dem Pfarramt abgegeben werden bzw. können auch abgeholt werden, wenn keine Transportmöglichkeit besteht.

* **Bastelstand**

Bitte die selbst gestrickten Socken, Decken und anderes im Pfarrbüro abgeben.

Für Ihre Unterstützung sagen wir heute schon recht herzlichen Dank.

Der **St. Martinsumzug** findet am **Freitag, den 11. November 2011** jeweils um 17.00 Uhr in Hochdorf und Landwasser statt.



Fleißige Bäcker/innen gesucht

Auch in diesem Jahr soll das **Patrozinium am Sonntag, 13. November**, wieder ein Fest der Begegnung werden.

Da dürfen kleine und große Leckereien zu Kaffee und Tee natürlich nicht fehlen!

Wir suchen noch fleißige Bäcker, die ihre/n Lieblingstorte/-kuchen oder etwas anderes

zum Verzehr beisteuern.

Bitte setzen Sie sich mit dem Pfarrbüro in Verbindung, damit wir planen können. Wir freuen uns auf viele gespendete Leckereien!

Auch dieses Jahr soll es die Aktion „Adventsfenster“ in Landwasser geben.

Dazu braucht es aber „Mitgestalter und Mitgestalterinnen“! Wir würden uns freuen, wenn Sie als Gruppe, Klasse oder Kreis sich beteiligen würden. Dabei werden auf dem Kirchplatz die Fenster oberhalb des Katholischen Kindergartens gestaltet, so dass im Advent unterschiedliche Motive die Menschen zum Innehalten und Stehenbleiben einladen.

Zum Gelingen der Aktion wäre es schön, wenn sich möglichst viele unterschiedliche Gruppen zum einen der Pfarrei, aber auch des Stadtteils beteiligen könnten. Es würde mich freuen, wenn es rege Beteiligung gäbe. Wenn Sie mitmachen wollen, freue ich mich über Ihre Rückmeldung bis zum 07.11.2011 gerne auch per Mail an sabine.vogel@se-hochdorf-landwasser.de; telefonisch an mich (07665 930477) oder an das Pfarrbüro Landwasser (0761 16116).

Dekanats-Jugendgottesdienst am

Sonntag, den 23. Oktober 2011 in St. Urban

„Karten auf den Tisch – Bring deinen Einsatz“, so lautet das Motto, unter dem der Dekanatsministrantenkreis (DeMaRK) einen Gottesdienst für Jugendliche und solche, die sich jung fühlen, vorbereitet hat.

Der DeMaRK freut sich, wenn Du am Sonntag, den 23. Oktober, um 18 Uhr nach St. Urban (Freiburg-Herdern) kommst und mitfeierst.